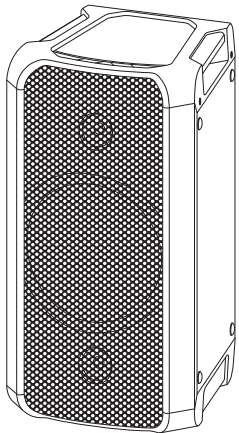


Panasonic®



Instrucciones de funcionamiento básicas

Základní pokyny k obsluze

Podstawowa instrukcja obsługi

Sistema de altavoces

Bezdrátová souprava reproduktůů

Zestaw głośników bezprzewodowych

Model No. SC-TMAX5

Muchísimas gracias por haber adquirido este aparato. Lea con atención estas instrucciones para obtener las máximas prestaciones y seguridad. Guarde este manual para su consulta en el futuro.

Děkujeme za zakoupení tohoto výrobku. Pro dosažení optimálního výkonu a z bezpečnostních důvodů si pečlivě přečtěte tyto pokyny. Uchovejte si prosím tento návod k obsluze.

Dziękujemy za zakupienie tego produktu. Proszę dokładnie zapoznać się z tą instrukcją obsługi, aby jak najlepiej wykorzystać to urządzenie i zapewnić jego bezpieczne użytkowanie. Prosimy o zachowanie niniejszej instrukcji obsługi.

Este manual contiene información básica. Visite el siguiente sitio web para obtener instrucciones detalladas.

Tato příručka obsahuje základní informace. Podrobné pokyny naleznete na webové stránce níže.

Poniższy podręcznik zawiera podstawowe informacje. Szczegółowe instrukcje można znaleźć na stronie internetowej.

https://panasonic.jp/support/global/cs/audio/oi/sc_tmax5/

Manufactured by: Panasonic Entertainment & Communication Co., Ltd. 1-10-12 Yagumo-higashi-machi, Moriguchi City, Osaka 570-0021, Japan

Authorized Representative in Europe: Panasonic Marketing Europe GmbH Panasonic Testing Centre Winsbergring 15, 22525 Hamburg, Germany

Panasonic Entertainment & Communication Co., Ltd. Web Site: https://www.panasonic.com

TQBJ2238-2 L0420CH3062

A

B

C

D

E

Español

Precauciones de seguridad

¡ADVERTENCIA!

Unidad

- Para reducir el riesgo de incendios, descargas eléctricas o daños en el producto,
 - No exponga este aparato a la lluvia, humedad, goteo o salpicaduras.
 - No coloque encima del mismo objetos con líquidos como, por ejemplo, floreros.
 - Utilice los accesorios recomendados.
 - No quite las tapas.
 - No repare esta unidad usted mismo. Solicite las reparaciones al personal de servicio cualificado.
 - No permita que objetos de metal caigan dentro de la unidad.
 - No ponga objetos pesados sobre la unidad.

Cable de alimentación de CA

- Para reducir el riesgo de incendios, descargas eléctricas o daños en el producto,
 - No tire del cable ni lo doble, y no ponga objetos pesados encima de él.
 - No maneje el enchufe con las manos mojadas.
 - Al desenchufar, sujete la pieza principal del enchufe de corriente.
 - No utilice enchufes o tomas de corriente averiados.
- El enchufe de corriente es el dispositivo que sirve para desconectar el aparato. Instale esta unidad de tal forma que el enchufe de corriente pueda desenchufarse de la toma de corriente inmediatamente.

Carga inalámbrica

- Asegúrese de que su smartphone sea compatible con Qi. Si carga un smartphone que no es compatible con Qi, el mismo puede sobrecalentarse y dañarse.
- No cargue un smartphone mediante procedimientos que sean diferentes a los especificados.
- Si tiene un dispositivo eléctrico implantado, como un marcapasos cardíaco o un desfibrilador-cardioversor, consulte a un médico antes de usar este producto. Las ondas de radio de esta unidad podrían afectar de manera adversa el funcionamiento de los dispositivos médicos electrónicos.
- Retire la tapa del smartphone antes de colocarlo en el área de carga inalámbrica.
- No cubra o envuelva la unidad en una sábana u otra ropa de cama mientras se carga.
- No coloque objetos metálicos, como pegatinas, cintas o ganchos que contengan metal, entre la superficie del área de carga y el smartphone.

ATENCIÓN

Unidad

- Para reducir el riesgo de incendios, descargas eléctricas o daños en el producto,
 - Para mantener bien ventilada esta unidad, no la instale ni la ponga en un estante de libros, mueble empotrado u otro espacio de dimensiones reducidas.
 - No obstruya las aberturas de ventilación de la unidad con periódicos, manteles, cortinas u objetos similares.
 - No coloque objetos con llama descubierta, una vela por ejemplo, encima de la unidad.
- Esta unidad ha sido diseñada para ser utilizada en climas moderados.
- Esta unidad puede tener interferencias causadas por teléfonos móviles durante su utilización. Si tales interferencias resultan evidentes, aumente la separación entre la unidad y el teléfono móvil.
- Coloque la unidad en una superficie plana lejos de la luz la del sol, temperatura y humedad altas, y vibración excesiva.
- El sistema podría calentarse si se usa por períodos largos de tiempo. Esto es normal. No se alarme.
- Si nota cualquier anomalía, como humo, un olor o ruido inusual, o calor excesivo durante su uso, o si el producto se dejó caer, se humedeció o se dañó, desconecte inmediatamente el producto de la toma de alimentación y contáctese con el centro de servicio.
- Puede ocurrir una decoloración debido a las condiciones de uso del usuario o al entorno.

Carga inalámbrica

- Al usar esta unidad, manténgala lo más lejos posible de líneas telefónicas fijas, televisores, radios y dispositivos similares. De lo contrario, los dispositivos podrían resultar afectados de manera adversa.
- Si se usa un smartphone para hacer una llamada o para comunicarse mientras el mismo se está cargando mediante esta unidad, la recepción podría resultar deficiente.
- No coloque tarjetas magnéticas o artículos similares cerca de esta unidad. Los datos magnéticos podrían borrarse.
- No coloque objetos magnetizados cerca de esta unidad. Un magnetismo fuerte cerca del producto podría provocar el funcionamiento inadecuado del mismo.
- No coloque tarjetas RFID/NFC o artículos similares cerca de esta unidad. La tarjeta podría dañarse.
- No pueden cargarse varios smartphones compatibles con Qi de manera simultánea.
- Cuando cargue un smartphone, mantenga todos los demás dispositivos que se puedan cargar de manera inalámbrica por los menos a 30 cm de distancia. De lo contrario, puede que el smartphone no se detecte de manera correcta y no se realice la carga.
- Tenga cuidado al cargar un smartphone.
 - No coloque nada que no sea un smartphone con función de carga inalámbrica en el área de carga inalámbrica.
 - No toque el área de carga inalámbrica ni el área de contacto del smartphone durante la carga o inmediatamente después de que se complete la carga. La superficie podría calentarse.

Los símbolos de este producto (incluidos los accesorios) representan lo siguiente:

CA

CC

ENCENDIDO

En espera

Equipo de Clase II (La construcción del producto presenta doble aislamiento.)

Declaración de Conformidad (DoC)

Por la presente, *"Panasonic Entertainment & Communication Co., Ltd"* declara que este producto es de conformidad con los requisitos sustanciales y con las disposiciones pertinentes de la Directiva 2014/53/EU.

Los usuarios pueden descargar una copia de la declaración de conformidad original (DoC) de los productos RE del servidor DoC:

http://www.ptc.panasonic.eu
Contacto con el representante autorizado:
Panasonic Marketing Europe GmbH, Panasonic Testing Centre, Winsbergring 15, 22525 Hamburg, Alemania

Fabricado por:
Panasonic Entertainment & Communication Co., Ltd. 1-10-12, Yagumohigashi-machi, Ciudad de Moriguchi, Osaka, Japón

Tipo de red inalámbrica	Banda de frecuencia	Potencia máxima (dBm p.i.r.e.)
Bluetooth®	2402 – 2480 MHz	10 dBm

Los accesorios

- ☐ 1 Cable de alimentación de CA

A Configuración

Conecte el cable de alimentación de CA.

- A** La toma de CA

B Ubicación

Puede colocar este sistema en posición vertical u horizontal.

- A** Posición vertical
- B** Posición horizontal (Coloque el lado con el pie de goma hacia abajo.)

- Nota:**
- Mantenga sus altavoces a más de 10 cm de la unidad principal para que se ventilen.
 - El altavoz no dispone de blindaje magnético. No lo ponga cerca de la TV, el PC u otros equipos afectados fácilmente por el magnetismo.
 - No podrá usar la función de carga inalámbrica cuando la unidad esté colocada de manera horizontal.

ATENCIÓN

- Mover o transportar la unidad de forma inadecuada puede hacer que se caiga, etc. provocando deterioro y/o daños personales.
- No coloque la unidad sobre una mesa a cualquier otra superficie elevada.
- No permita que los niños se encaramen a la unidad.
- Tenga cuidado cuando estén cerca bebés o niños.

C Controles

- A** Vista trasera
- B** Marca del área de carga central
- 1** Área de carga inalámbrica
 - Coloque el smartphone compatible con Qi sobre la marca.
- 2** Puerto micro USB
 - Solo para fuente de alimentación externa.
- 3** Terminal AUX IN
 - Conecte un dispositivo musical externo y reproduzca la música.
 - Sostenga la unidad cuando conecte o desconecte el dispositivo.
- 4** Puerto USB (←→)
 - Conecte a un dispositivo USB para reproducir pistas MP3.
 - Sostenga la unidad cuando conecte o desconecte el dispositivo USB.
- 5** Botón de alimentación en espera/conectada (⏻/⏻)
 - Pulse este botón para cambiar del modo de alimentación conectada al modo de alimentación en espera o viceversa. En el modo de alimentación en espera, el aparato consume una pequeña cantidad de corriente.

- 6** Ampliar los sonidos graves
- 7** Indicador D.BASS
 - Se ilumina cuando el efecto D.BASS se activa.
- 8** Indicador de CHARGE
 - Consulte "Carga inalámbrica" para obtener más detalles.
- 9** Seleccionar los efectos de iluminación
 - Es posible cambiar el efecto de iluminación del sistema. Pulse repetidamente para seleccionar el efecto de iluminación deseado.
- 10** Indicador USB
 - Se ilumina cuando se selecciona USB como la fuente de audio.
- 11** Indicador AUX
 - Se ilumina cuando se selecciona AUX como la fuente de audio.
- 12** Indicador Bluetooth®
 - Consulte "Operaciones Bluetooth®" para obtener más detalles.
- 13** Selección de la fuente de audio
 - Pulse repetidamente para seleccionar la fuente:
 - USB → AUX → BLUETOOTH
 - Para iniciar el emparejamiento Bluetooth®, mantenga pulsado el botón hasta que el indicador Bluetooth® parpadee.

- 14** Control de reproducción básico
 - Consulte "Reproducción básica" para obtener más detalles.
- 15** Seleccionar reproducción DEMO
 - Mantenga pulsado [] durante más de 2 segundos; se reproducirá la canción de demostración integrada. Para cancelar, pulse el botón de nuevo.
- 16** Ajusta el nivel de volumen
 - El indicador D.BASS parpadeará 2 veces cuando el volumen se establezca en su nivel máximo o mínimo.

Reproducción básica

Puede disfrutar de canciones MP3 en el dispositivo USB y controlar el contenido en el dispositivo Bluetooth®.

Reproducir	Pulse [] o [].
Pausar	Pulse []. Vuelva a pulsar para continuar la reproducción.
Saltar	Pulse [] o [].
Buscar	Mantenga pulsado [] o [].

Nota:
Dependiendo del dispositivo Bluetooth®, puede que algunas operaciones no funcionen.

D Carga inalámbrica

Puede cargar un smartphone compatible con Qi al colocarlo en el área de carga inalámbrica.

Indicador de CHARGE	Estado
Apagado	- Se completó la carga. - Esta unidad no puede reconocer el smartphone.
Luces encendidas	Se está cargando un smartphone.
Parpadea rápidamente (en intervalos de 0,25 segundos)	Ha ocurrido un error de carga o existe un fallo en el funcionamiento.
Parpadea despacio (en intervalos de un segundo)	La temperatura del smartphone compatible con Qi es muy alta o muy baja.

E Utilización de una batería externa

Conecte la batería externa (no suministrada) al puerto micro USB en la parte posterior de la unidad. Sostenga la unidad cuando conecte o desconecte la batería externa.

- A** Cable USB (no suministrada)
- B** Batería externa (no suministrada)
- C** No suspenda la batería externa por el cable USB, el cable USB o el conector USB podrían dañarse.

- Nota:**
- Cuando se utilice una batería externa como fuente de alimentación, la carga inalámbrica se desactivará.
 - Cuando se utiliza el banco de potencia como fuente de energía, el volumen del sonido es comparativamente más suave.
 - No utilice una batería externa que no cumpla las normas de seguridad.
 - No utilice una potencia de salida para la batería externa inferior a 2 A, 5 V.
 - No utilice una batería externa dañada. Esto puede causar incendios, descargas eléctricas o daños en el producto.

Operaciones Bluetooth®

Preparación
Encienda la función Bluetooth® del dispositivo y ponga el dispositivo cerca del sistema.

- Mantenga pulsado [SELECT/- PAIRING] hasta que el indicador Bluetooth® parpadee.
- Seleccione "SC-TMAX5" en el menú Bluetooth® del dispositivo. El indicador Bluetooth® dejará de parpadear y se encenderá.
- Inicie la reproducción en el dispositivo.

Desde la aplicación "Panasonic MAX Juke"

Puede descargar e instalar la aplicación gratuita "Panasonic MAX Juke" desde Google Play™ o App Store® para obtener funciones adicionales, tales como la solicitud de gramola, el control remoto, el control de sonido, la iluminación de DJ y los ajustes de la unidad principal, etc.

Android: Google Play™

iOS: App Store®

Para consultar los detalles sobre la app, diríjase a la dirección siguiente.
http://av.jpn.support.panasonic.com/support/global/cs/audio/app/ (Este sitio se encuentra solo en inglés.)

La marca denominativa Bluetooth® y sus logos son marcas comerciales registradas de Bluetooth SIG, Inc. y cualquier uso de dichas marcas por parte de Panasonic Holdings Corporation se realiza bajo licencia. Otros nombres de marcas y marcas comerciales son propiedad de sus respectivos propietarios.

Android y Google Play son marcas comerciales de Google LLC.

App Store es una marca de servicio de Apple Inc., registrada en EUA y otros países.

Qi y el logotipo Qi son marcas registradas de Wireless Power Consortium.

Este símbolo indica una recolección separada de desechos de equipos eléctricos y electrónicos. Encontrará información más detallada en "Instrucciones de funcionamiento (formato PDF)".

Česky

Bezpečnostní upozornění

VAROVÁNÍ

Přístroj

- Abyste snížili nebezpečí vzniku požáru, úrazu elektrickým proudem nebo poškození přístroje:
 - Nevystavujte tento přístroj dešti, nadměrné vlhkosti, kapající vodě a postřikání.
 - Na přístroj by neměly být umísťovány žádné objekty naplněné vodou, jako jsou například vázy.
 - Používejte doporučené příslušenství.
 - Neodstraňujte kryt přístroje.
 - Nepokoušejte se přístroj opravit sami. Opravy přenechejte kvalifikovaným pracovníkům servisu.
 - Zabraňte vniknutí kovových předmětů do přístroje.
 - Na přístroj nepokládejte těžké předměty.

Kabel síťového napájení (AC)

- Abyste snížili nebezpečí vzniku požáru, úrazu elektrickým proudem nebo poškození přístroje:
 - Ujistěte se, že přívodní napájení odpovídá hodnotě napájení vytištěné na tomto přístroji.
 - Zástrčka napájení zcela zasuněte do síťové zásuvky.
 - Za kabel netahejte, neohýbejte ho a neumísťujte na něj těžké předměty.
 - Nemanimulujte s kabelem mokřyma rukama.
 - Při odpovídání ze přístroje držte zástrčku napájení za tělo, ne za kabel.
 - Nepoužívejte poškozenou zástrčku napájení nebo síťovou zásuvku.
- Zástrčka je zařízení k odpojení. Tento přístroj nainstalujte tak, aby bylo možné napájecí kabel okamžitě vypojit ze zásuvky.

Bezdrátové nabíjení

- Ujistěte se, že smartphone je kompatibilní s technologií Qi. Nabíjení smartphonu nekompatibilního s technologií Qi může způsobit jeho přehřátí a prasknutí.
- Nenabíjejte smartphone jiným způsobem, než je uvedeno. Máte-li elektrické zařízení, jako je implantovaný kardiostimulátor nebo kardioverter-defibrilátor, poraďte se před použitím tohoto přístroje s lékařem. Rádiové vlny z tohoto přístroje mohou nepříznivě ovlivnit proudy elektronických zdravotnických přístrojů.
- Před umístěním smartphonu na plochu pro bezdrátové nabíjení sejměte kryt.
- Při nabíjení nezakrývejte ani nebalte tento přístroj do deky nebo jiného ložního prádla.
- Mezi nabíjecí plochou a smartphone nepokládejte žádné kovové předměty, například nálepky, pásky nebo svorky obsahující kov.

POZOR

- Přístroj**
- Abyste snížili nebezpečí vzniku požáru, úrazu elektrickým proudem nebo poškození přístroje:
 - Abyste zajistili dobré ventilační podmínky, nikdy nainstalujte tento přístroj v knihovně, vestavěném skříní nebo jiném uzavřeném prostoru.
 - Neblokujte ventilační otvory přístroje novinami, ubrusy, závěsy a jinými materiály.
 - Nepokládejte zdroje otevřeného ohně, jako například hořící svíčky, na přístroj.
 - Tento přístroj je konstruován pro použití v mírném klimatu.
 - Tento přístroj může být během používání rušen rádiovou interferencí, která je způsobena mobilním telefonem. Jestliže k takového interferenci dojde, zajistěte větší vzdálenost mezi tímto přístrojem a mobilním telefonem.
 - Umístěte přístroj na vodorovný povrch mimo dosah přímého slunečního záření, vysokých teplot, vlhkosti a přílišných vibrací.
 - Při dlouhém používání se může tento systém zahřívát. To je normální. Nebuďte znepokojeni.
 - Pokud během používání zaznamenáte jakýkoliv neobvyklý stav, například kouř, zápach nebo hluk či nadměrné teplo, nebo pokud váš výrobek upadl, navhlí nebo byl poškozen, okamžitě odpojte výrobek od zdroje napájení a kontaktujte servis.
 - V důsledku podmínek použití nebo prostředí může dojít ke změně barvy.

Bezdrátové nabíjení

- Při používání tohoto přístroje jej udržujte co nejdále od telefonů s pevnou linkou, televizních a rozhlasových přijímačů a podobných zařízení. Jinak by mohlo dojít k nepříznivému ovlivnění činnosti těchto zařízení.
- Pokud je smartphone používán k telefonnímu hovoru nebo komunikaci během nabíjení tímto přístrojem, může dojít ke špatnému příjmu signálu.
- Neumísťujte do blízkosti tohoto přístroje žádné magnetické karty ani podobné předměty. Magnetická data by mohla být vymazána.
- Do blízkosti přístroje nepokládejte zmagnetizované předměty. Silný magnetismus v blízkosti výrobku může způsobit jeho poruchu.
- Neumísťujte do blízkosti tohoto přístroje žádné karty RFID/NFC ani podobné předměty. Mohlo by dojít k poškození karty.
- Nelze nabíjet současně několik smartphonů kompatibilních s technologií Qi.
- Při nabíjení smartphonu udržujte všechna ostatní zařízení, která lze nabíjet bezdrátově, ve vzdálenosti nejméně 30 cm. V opačném případě nemusí být smartphone detekován správně a nelze jej nabít.
- Při nabíjení smartphonu postupujte opatrně.
 - Na plochu bezdrátového nabíjení neumísťujte nic jiného než smartphone s funkcí bezdrátového nabíjení.
 - Během nabíjení nebo ihned po jeho dokončení se nedotýkejte plochy bezdrátového nabíjení a oblasti kontaktu smartphonu. Povrch může být horký.

Symboly na tomto výrobku (včetně příslušenství) znamenají následující:

STŘÍDAVÝ PROUD

ZAPNUTO

STEJNOSMĚRNÝ PROUD

Pohotovostní režim

Zařízení třídy II (Konstrukce výrobku zahrnuje dvojitou izolaci.)

Deklarace shody (DoC)

"Panasonic Entertainment & Communication Co., Ltd." tímto prohlašuje, že tento výrobek splňuje základní požadavky a další relevantní ustanovení Směrnice 2014/53/EU.

Zákazníci si mohou stáhnout kopii originální deklarace shody (DoC) pro naše výrobky RE z našeho serveru DoC: http://www.ptc.panasonic.eu

Kontakt na Autorizovaného obchodního zástupce: Panasonic Marketing Europe GmbH, Panasonic Testing Centre, Winsbergring 15, 22525 Hamburg, Německo

Vyrobil: Panasonic Entertainment & Communication Co., Ltd. 1-10-12, Yagumohigashi-machi, Moriguchi City, Osaka, Japonsko

Typ bezdrátového připojení	Frekvenční pásmo	Maximální výkon (dBm e.i.r.p.)
Bluetooth®	2402 – 2480 MHz	10 dBm

Příslušenství

- ☐ 1 Kabel síťového napájení (AC)

A Nastavení

Zapojte kabel síťového napájení (AC).

- A** Do síťové zásuvky

B Umístění

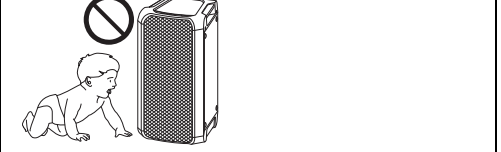
Tento systém můžete umístit vertikálně nebo horizontálně.

- A** Vertikální umístění
- B** Horizontální umístění (Položte stranu pryžovou patkou směrem dolů.)

- Poznámka:**
- Reproduktory umístěte dále než 10 cm od hlavního přístroje, kvůli ventilaci.
 - Reproduktor nemá magnetické stínění. Neumísťujte je do blízkosti TV, PC nebo jiného zařízení snadno ovlivnitelného magnetismem.
 - Funkci bezdrátového nabíjení nelze použít, pokud je přístroj ve vodorovné poloze.

POZOR

- Nesprávné zacházení nebo nesprávný způsob přepřavy může způsobit, že přístroj spadne na zem, což může vést k poškození věci nebo zranění osob.**
- Neumísťujte přístroj na stůl nebo na jakýkoli zvýšený povrch.**
- Nedovolojte dětem šplhat na jednotku.**
- Buďte opatrní, když jsou poblíž mimina nebo dětí.**



G Přehled ovládání

- Pohled zezadu
- Označení středu nabíjecí plochy
- Plocha pro bezdrátové nabíjení
 - Umístěte smartphone kompatibilní s technologií Qi na označené místo.
- Port Micro USB
 - Pouze pro externí zdroj napájení.
- Zdílka AUX IN
 - Připojte externí hudební zařízení a přehrávejte hudbu. Při připojování nebo odpojování zařízení přístroj přidržížte.
- USB port (←→)
 - Chcete-li přehrávat skladby ve formátu MP3, připojte zařízení USB. Při připojování nebo odpojování zařízení USB přidržížte jednotku.
- Tlačítko přepnutí do pohotovostního režimu/zapnutí ⏻/⏻
 - Stisknutím tohoto tlačítka se přístroj zapíná z pohotovostního režimu, nebo naopak vypíná. V pohotovostním režimu přístroj stále spotřebovává malé množství el. proudu.
- Zvýraznění basů
- Kontrolka D.BASS
 - Rozsvítí se při zapnutí efektu D.BASS.
- Kontrolka CHARGE
 - Podrobnosti viz „Bezdrátové nabíjení“.
- Zvolte osvětlovací efekty
 - Světelné efekty na přístroj můžete změnit. Stiskněte opakovaně pro výběr požadovaného efektu osvětlení.
- Kontrolka USB
 - Rozsvítí se, pokud je jako zdroj zvuku zvoleno rozhraní USB.
- Kontrolka AUX
 - Rozsvítí se, pokud je jako zdroj zvuku zvoleno rozhraní AUX.
- Kontrolka Bluetooth®
 - Podrobnosti viz „Ovládání pomocí Bluetooth®“.
- Volba zdroje zvuku**
 - Opakované stisknutí pro výběr zdroje:
 - USB → AUX → BLUETOOTH

- Pro zahájení párování Bluetooth® stiskněte a přidržte tlačítko, dokud se nerozblíká kontrolka Bluetooth®.
- Základní přehrávání
 - Podrobnosti viz „Základní přehrávání“.
 - Vyberte přehrární DEMO ukázky**
 - Stiskněte a přidržte tlačítko [] po dobu 2 a více sekund. Přehraje se integrovaná ukázková skladba. Stiskněte tlačítko znovu pro zrušení.
 - Nastavení úrovně hlasitosti**
 - Kontrolka D.BASS blikne 3krát, když je hlaslost nastavena na maximum nebo minimum.

Základní přehrávání

Můžete poslouchat skladby ve formátu MP3 ze zařízení USB a ovládat obsah v zařízení Bluetooth®.

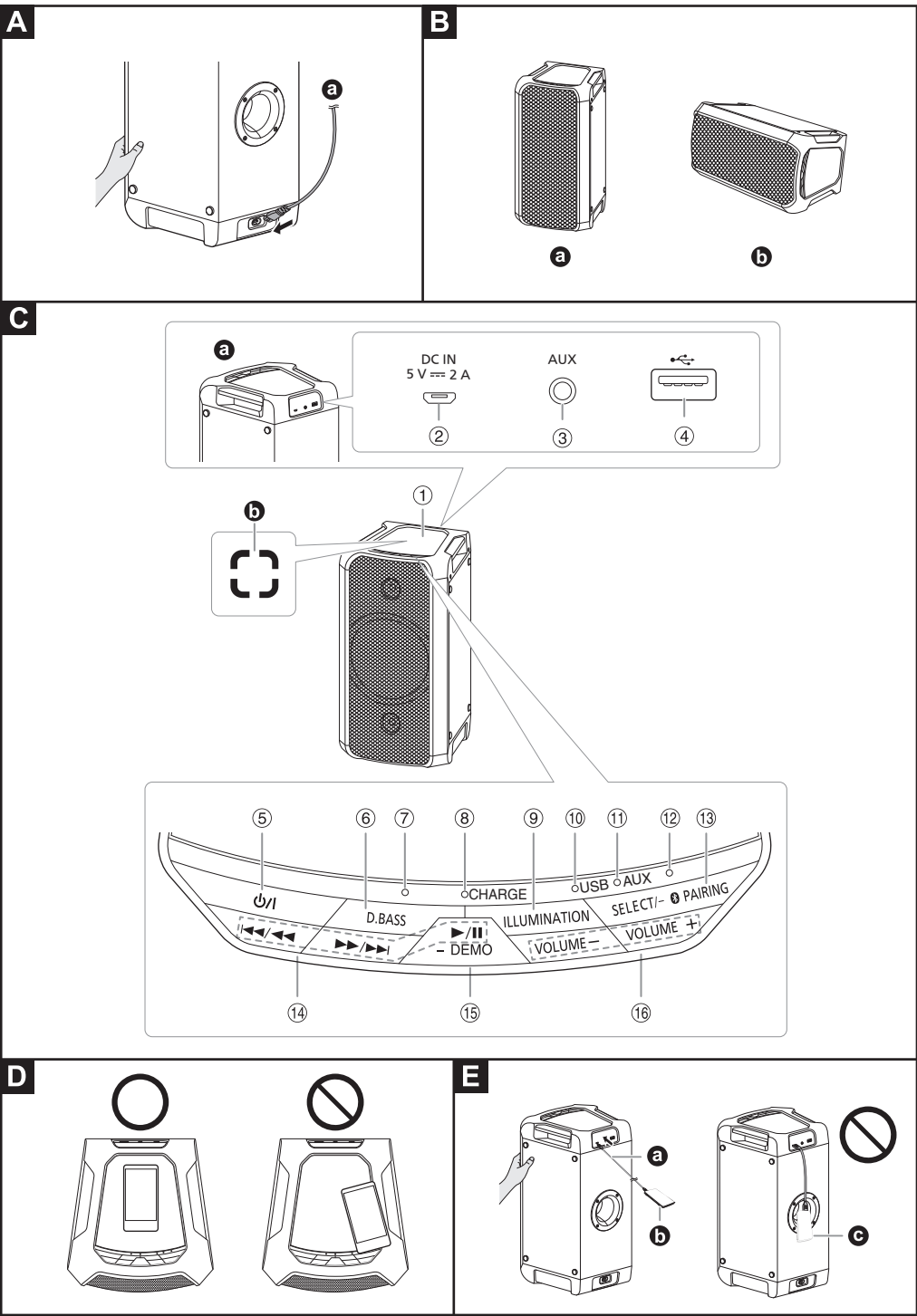
Přehrávání	Stiskněte [] o [].
Pozastavení	Stiskněte []. Znovu stiskněte pro pokračování přehrávání.
Přeskočit	Stiskněte [] nebo [].
Hledat	Stiskněte a přidržte [] nebo [].

Poznámka:
V závislosti na zařízení Bluetooth® nemusí některé operace fungovat.

D Bezdrátové nabíjení

Smartphone kompatibilní s technologií Qi můžete nabíjet položením na plochu pro bezdrátové nabíjení.

Kontrolka



Polski

Środki ostrożności

OSTRZEŻENIE

Urządzenie

- Aby ograniczyć niebezpieczeństwo pożaru, porażenia prądem lub uszkodzenia urządzenia,
 - Nie należy wystawiać urządzenia na działanie deszczu, wilgoci, kapanie lub zachlapanie.
 - Na urządzeniu nie należy umieszczać żadnych przedmiotów napełnionych płynami, np. dzbanków.
 - Należy stosować zalecane akcesoria.
 - Nie zdejmować pokryw.
 - Użytkownik nie powinien podejmować się naprawy urządzenia na własną rękę. Serwis należy zlecić w autoryzowanym punkcie serwisowym.
 - Należy uważać, aby do wnętrza urządzenia nie dostały się metalowe przedmioty.
 - Na urządzeniu nie wolno umieszczać żadnych ciężkich przedmiotów.

Przewód zasilania

- Aby ograniczyć niebezpieczeństwo pożaru, porażenia prądem lub uszkodzenia urządzenia,
 - Należy upewnić się, że wartość napięcia źródła zasilania odpowiada wartości napięcia umieszczonej na urządzeniu.
 - Wtyczkę sieci zasilającej należy całkowicie umieścić w gniazdku elektrycznym.
 - Nie wolno ciągnąć za przewód, zginać go ani kłaść na nim ciężkich przedmiotów.
 - Nie wolno dotykać wtyczki mokrymi rękoma.
 - Podczas odłączania wtyczki sieci zasilającej należy trzymać za korpus wtyczki.
 - Nie wolno korzystać z uszkodzonych wtyczek lub gniazdek elektrycznych.
- Wtyczka przewodu sieciowego umożliwia odłączenie zasilania urządzenia. Urządzenie należy zamontować w sposób umożliwiający szybkie wyjęcie wtyczki z gniazda zasilania.

Bezprzewodowe ładowanie

- Należy się upewnić, że smartfon jest zgodny ze standardem Qi. Ładowanie smartfonu niezgodnego ze standardem Qi może spowodować jego przegrzanie i pęknięcie.
- Nie należy ładować smartfonu, korzystając z innych procedur niż określone.
- Jeśli użytkownik posiada urządzenie elektryczne, takie jak wszczepiony stymulator serca lub wszczepiony kardiowerter-defibrylator, przed użyciem tego produktu należy skonsultować się z lekarzem. Fale radiowe z tego urządzenia mogą mieć negatywny wpływ na działanie elektronicznych urządzeń medycznych.
- Przed umieszczeniem smartfonu w obszarze ładowania bezprzewodowego należy zdjąć z niego pokrywę.
- Nie należy przykrywać urządzenia kocem ani dowolną narzutą, ani go nimi owijać w trakcie ładowania.
 - Nie należy umieszczać żadnych metalowych przedmiotów, takich jak naklejki, paski lub klipsy, które zawierają metal, pomiędzy powierzchnią obszaru ładowania a smartfonem.

UWAGA

Urządzenie

- Aby ograniczyć niebezpieczeństwo pożaru, porażenia prądem lub uszkodzenia urządzenia,
 - Niniejszego urządzenia nie należy instalować lub umieszczać w biblioteczce, wbudowanej szafce lub innej ograniczonej przestrzeni. Należy zapewnić odpowiednią wentylację urządzenia.
 - Nie zasłaniaj otworów wentylacyjnych urządzenia gazetami, obrusami, zasłonami i podobnymi przedmiotami.
 - Nie umieszczać na urządzeniu źródeł otwartego ognia, jak np. zapalone świece.
- Urządzenie jest przeznaczone do używania w klimacie umiarkowanym.
- To urządzenie może odbierać zakłócenia wywołane użyciem telefonu komórkowego. Jeżeli takie zakłócenia wystąpią, wskazane jest zwiększenie odległości pomiędzy urządzeniem a telefonem komórkowym.
 - Urządzenie należy ustawić na równej powierzchni, z dala od miejsc bezpośrednio nasłonecznionych, w których panuje wysoka temperatura, duża wilgotność lub występują nadmierne drgania.
- W przypadku dłuższego użytkowania system może się nagrzewać. Jest to normalne zachowanie. Nie ma powodu do obaw.
- Jeśli podczas użytkowania wystąpią takie nieprawidłowości, jak dym, nietypowy zapach, hałas, lub nadmierne ciepło, albo jeśli produkt zostanie upuszczony, zamoczony lub uszkodzony, należy natychmiast odłączyć produkt od źródła zasilania i skontaktować się z serwisem.
- W zależności od warunków użytkowania produktu lub środowiska mogą wystąpić jego odbarwienia.

Bezprzewodowe ładowanie

- Podczas używania tego urządzenia należy je ustawić jak najdalej od telefonów stacjonarnych, telewizorów, radia i podobnych urządzeń. Zbyt bliskie ustawienie mogłoby wpłynąć negatywnie na działanie tych urządzeń.
- Korzystanie ze smartfonu podczas ładowania go za pośrednictwem tego urządzenia, w celu wykonywania połączeń telefonicznych lub komunikacji, może spowodować słaby odbiór.
 - Nie umieszczać kart magnetycznych lub podobnych przedmiotów w pobliżu urządzenia. Dane magnetyczne mogą zostać usunięte.
 - Nie umieszczać magnetyzowanych przedmiotów w pobliżu tego urządzenia. Silny magnetyzm w pobliżu produktu może spowodować jego wadliwe działanie.
- Nie umieszczać kart zbliżeniowych RFID/NFC w pobliżu tego urządzenia. Mogłoby to doprowadzić do uszkodzenia kart.
- Nie można jednocześnie ładować kilku smartfonów zgodnych ze standardem Qi.
- Ładując smartfon, wszystkie inne urządzenia z funkcją ładowania bezprzewodowego powinny znajdować się w odległości co najmniej 30 cm. W przeciwnym razie smartfon może nie zostać prawidłowo wykryty i jego naładowanie będzie niemożliwe.
- Podczas ładowania smartfonu należy zachować ostrożność.
 - Nie umieszczać innych przedmiotów niż smartfon z funkcją ładowania bezprzewodowego w obszarze bezprzewodowego ładowania.
 - Nie dotykać obszaru bezprzewodowego ładowania i obszaru styków smartfonu podczas ładowania smartfonu lub bezpośrednio po zakończeniu jego ładowania. Powierzchnia może być gorąca.

Symbole na tym produkcie (włącznie z akcesoriami) oznaczają, co następuje:

	Prąd przemienny			Wł.
	Prąd stały			Gotowość
	Spręż klasy II (konstrukcja urządzenia zapewnia podwójną izolację.)			

Deklaracja Zgodności (DoC)

Niniejszym, „Panasonic Entertainment & Communication Co., Ltd.” deklaruje, iż niniejszy produkt jest zgodny z zasadniczymi wymogami i innymi odnośnymi postanowieniami Dyrektywy 2014/53/UE.

Klienci mogą skopiować oryginał Deklaracji Zgodności (DoC) dla naszych produktów radiowych i końcowych urządzeń teletransmisyjnych (RE) z naszego serwera DoC:

<http://www.ptc.panasonic.eu>

Kontakt z autoryzowanym przedstawicielem:

Panasonic Marketing Europe GmbH, Panasonic Testing

Centre, Winsbergring 15, 22525 Hamburg, Niemcy

Wyprodukowano przez:

Panasonic Entertainment & Communication Co., Ltd.

1-10-12, Yagumohigashi-machi, Moriguchi City, Osaka, Japonia

Typ łączności bezprzewodowej	Pasma częstotliwości	Maksymalna moc (dBm EIRP)
Bluetooth®	2402–2480 MHz	10 dBm

Akcesoria

- ☐ 1 Przewód zasilania

A Konfiguracja

Podłącz przewód zasilania.

- Do domowego gniazdzka zasilającego

B Ustawienie urządzenia

System ten można ustawić pionowo lub poziomo.

Ustawienie pionowe

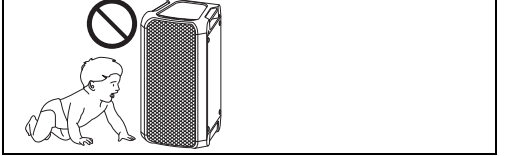
- Ustawienie poziome (Urządzenie należy ustawić bokiem z gumową stópką do dotu.)

Uwaga:

- Aby zapewnić odpowiednią wentylację, należy zachować przynajmniej 10 cm odstęp między zestawami głośnikowymi a urządzeniem głównym.
- Głośnik nie ma ekranu magnetycznego. Nie należy ich umieszczać w pobliżu odbiorników telewizyjnych, komputerów ani innych urządzeń wrażliwych na oddziaływanie pola magnetycznego.
- Z funkcji bezprzewodowego ładowania nie można korzystać, gdy urządzenie znajduje się w pozycji poziomej.

UWAGA

- Nieprawidłowe przenoszenie lub sposób transportu może spowodować przewrócenie się urządzenia itp., powodując jego uszkodzenie i/lub obrażenia ciała.
- Nie umieszczać urządzenia na stole ani na żadnej podwyższonej powierzchni.
- Nie dopuszczać, żeby dzieci wspinały się na urządzenie.
- Należy zwracać szczególną uwagę, gdy w pobliżu znajdują się dzieci.



C Opis elementów sterowania

- Widok od tyłu

- Oznaczenie centralnego obszaru ładowania

- Obszar bezprzewodowego ładowania Umieścić smartfon zgodny ze standardem Qi na oznaczeniu.

- Gniazdo micro USB

Tylko do zewnętrznego źródła zasilania.

- Złącze AUX IN

Podłączyć zewnętrzne urządzenie muzyczne, aby odtwarzać utwory muzyczne. Przytrzymać urządzenie podczas podłączania lub rozłączania.

- Gniazdo USB (+/-) Podłączyć urządzenie USB w celu odtwarzania plików MP3. Przytrzymać urządzenie podczas podłączania lub rozłączania urządzenia USB.

- Przełącznik „STANDBY/ON” Naciśnij ten przycisk, aby wyłączyć urządzenie (przełączyć je w stan gotowości) lub włączyć je z powrotem. W stanie gotowości urządzenie nadal pobiera pewną niewielką moc.

- Poprawa jakości niskich tonów

- Wskaźnik D.BASS

Świeci się po włączeniu efektu D.BASS.

- Wskaźnik CHARGE Aby uzyskać szczegóły, patrz „Bezprzewodowe ładowanie”.

- Wybór efektów iluminacji Efekt iluminacji można zmienić w systemie. Naciśnij wielokrotnie, aby wybrać żądany efekt iluminacji.

- Wskaźnik USB Świeci po wybraniu USB jako źródła dźwięku.

- Wskaźnik AUX Świeci po wybraniu AUX jako źródła dźwięku.

- Wskaźnik Bluetooth® Aby uzyskać szczegóły, patrz „Operacje Bluetooth®”.

- Wybór źródła audio

Naciśnij wielokrotnie, aby wybrać źródło:

USB AUX BLUETOOTH

Aby rozpocząć parowanie Bluetooth®, naciśnij i przytrzymaj, aż zacznie migać wskaźnik Bluetooth®.

- Podstawowe elementy sterowania odtwarzaniem Aby uzyskać szczegóły, patrz „Odtwarzanie podstawowe”.

- Wybierz odtwarzanie DEMO

Naciśnij i przytrzymaj przycisk przez ponad 2 sekundy, zostanie odtworzony zapisany fabrycznie przykładowy utwór. Ponownie naciśnij przycisk, aby anulować wybór.

- Dostawaj poziom głośności Wskaźnik D.BASS zamiga dwukrotnie po ustawieniu maksymalnej lub minimalnej głośności.

Odtwarzanie podstawowe

W urządzeniu USB można odtwarzać utwory MP3 i monitorować zawartość urządzenia Bluetooth®.

Odtwarzanie	Naciśnij
Przerywanie	Naciśnij lub . Naciśnij ponownie, aby kontynuować odtwarzanie.
Pomiń	Naciśnij [] lub [].
Szukaj	Naciśnij i przytrzymaj [] lub [].

Uwaga:

W zależności od urządzenia Bluetooth® niektóre operacje mogą nie być dostępne.

D Bezprzewodowe ładowanie

Smartfon zgodny ze standardem Qi można ładować poprzez umieszczenie go w obszarze ładowania bezprzewodowego.

Wskaźnik CHARGE	Stan
Wyłączone	- Ładowanie zakończzone. - Smartfon nie jest wykrywany przez to urządzenie.
Świeci	Ładowanie smartfonu.
Miga szybko (w odstępach 0,25 sekundy)	Wystąpił błąd ładowania lub wadliwe działanie.
Miga powoli (w odstępach)	Temperatura smartfonu zgodnego ze standardem Qi jest zbyt wysoka lub zbyt niska.

E Korzystanie z zewnętrznego urządzenia power bank

Podłącz zewnętrzny power bank (nie należy do wyposażenia) do portu micro USB z tyłu jednostki. Trzymaj urządzenie podczas podłączania lub rozłączania zewnętrznego urządzenia power bank.

- Przewód USB (nie należy do wyposażenia)
- Zewnętrzne urządzenie power bank (nie należy do wyposażenia)
- Nie wieszć urządzenia power bank za przewód USB, ponieważ mogłoby to uszkodzić przewód USB lub złącze USB.

Uwaga:

- W przypadku korzystania z urządzenia power bank jako źródła zasilania, ładowanie bezprzewodowe jest niemożliwe.
- W czasie korzystania z urządzenia power bank jako źródła zasilania, poziom głośności jest cichszy.
- Nie korzystaj z urządzenia power bank, które nie spełnia norm bezpieczeństwa.
- Nie korzystaj z wyjścia urządzenia power bank o zasilaniu niższym niż 2 A, 5 V.
- Nie korzystaj z uszkodzonego urządzenia power bank. Może to skutkować pożarem, porażeniem prądem elektrycznym lub uszkodzeniem produktu.

Operacje Bluetooth®

Przygotowanie

Włącz funkcję Bluetooth® urządzenia i umieść je w pobliżu systemu.

- Naciśnij i przytrzymaj przycisk [SELECT/- PAIRING], aż zacznie migać wskaźnik Bluetooth®.

- Wybierz w menu Bluetooth® urządzenia opcję „SC-TMAX5”. Wskaźnik Bluetooth® przestanie migać i się zaświeci.
- Rozpocznij odtwarzanie na urządzeniu.

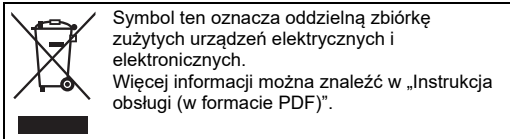
Korzystanie z aplikacji „Panasonic MAX Juke”

Użytkownik ma możliwość pobrania i zainstalowania bezpłatnej aplikacji „Panasonic MAX Juke” ze sklepu Google Play™ lub App Store®, dzięki czemu uzyska dostęp do dodatkowych funkcji, np. wywołania funkcji jukebox, zdalnego sterowania, sterowania dźwiękiem, iluminacji DJ, a także do ustawień głównego urządzenia itd.



Aby uzyskać więcej informacji o aplikacji, zobacz poniższą witrynę.
<http://av.jpn.support.panasonic.com/support/global/cs/audio/app/>
(Witryna jest tylko w języku angielskim.)

Nazwa marki Bluetooth® i logotypy są zarejestrowanymi znakami towarowymi firmy Bluetooth SIG, Inc. i wszelkie ich użycie przez firmę Panasonic Holdings Corporation jest objęte licencją. Pozostałe znaki towarowe i nazwy handlowe są własnością ich posiadaczy.
Android i Google Play są znakami towarowymi firmy Google LLC.
App Store to znak usługowy firmy Apple Inc., zarejestrowany w Stanach Zjednoczonych i innych krajach.
Logo Qi i Qi to znaki towarowe Wireless Power Consortium.



Infolinia (Polska): 801 003 532 – numer dla połączeń z sieci stacjonarnej 22 295 37 27 – numer dla połączeń z sieci stacjonarnej oraz komórkowej

Produkt Panasonic

Produkt objęty jest E-Gwarancją Panasonic.

Prosimy o zachowanie dowodu zakupu.

Warunki gwarancji oraz informacje o produkcie są dostępne na stronie www.panasonic.pl

lub pod numerami telefonów:

801 003 532 – numer dla połączeń z sieci stacjonarnej

22 295 37 27 – numer dla połączeń z sieci stacjonarnej oraz komórkowej

Dystrybucja w Polsce

Panasonic Marketing Europe GmbH

(Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością)

Oddział w Polsce

ul. Wołoska 9A, 02-583 Warszawa